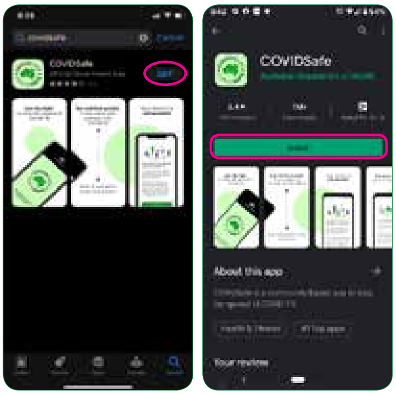
ܫܲܚܠܸܕܘܼܢ ܘܡܲܫܠܸܠܘܼܢ ܠܐܵܦܠܝܼܟܹܝܫܲܢ ܕ COVIDSafe.

1. ܫܲܩܠܘܼܢ ܘܫܲܚܠܸܕܘܼܢ ܠܐܵܦܠܝܼܟܹܝܫܲܢ ܕ COVIDSafe ܡܢ **Apple App Store** ܝܢ ܡܢ **Google Play Store**.



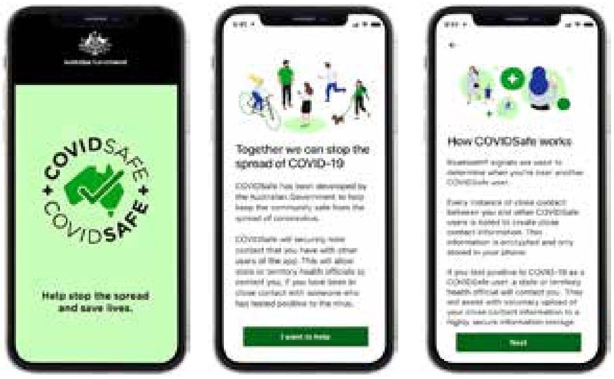
2. ܐܝܡܲܢ ܕܫܲܚܠܸܕܠܘܿܗ̇ ܐܢܝ، ܦܬܘܿܚܘܼܢ ܐܢܝ ܐܵܦܠܝܼܟܹܝܫܲܢ، ܡܲܩܪܘܼܢ ܥܲܠ ܕܵܠܝܼܦ ܩܲܝܸܣ ܫܲܠܝܼܚ ܠܩܲܕܡܵܝܬܵܐ، ܘܒܵܬܲܪ ܗܵܕܵܐ ܦܪܘܿܣܘܼܢ

I want to help

ܡܲܩܪܘܼܢ ܠܦܘܼܪܣܲܢܝܘܼܬܵܐ ܥܲܠ ܕܵܠܝܼܦ ܓܵܘ ܩܲܠܝܼܣ COVIDSafe، ܘܒܵܬܲܪ ܗܵܕܵܐ ܦܪܘܿܣܘܼܢ

Next

ܩܵܐ ܦܘܼܪܣܲܢܝܘܼܬܵܐ ܡܲܘܕܥܵܢܵܝܬܵܐ ܥܲܠ ܕܵܠܝܼܦ ܓܵܘ ܩܲܠܝܼܣ ܐܵܦܠܝܼܟܹܝܫܲܢ ܕ COVIDSafe، ܒܚܘܼܪܘܼܢ ܠܗ **www.health.gov.au/COVIDSafe-language**.



3. ܡܲܩܪܘܼܢ ܠܦܘܼܪܣܲܢܝܘܼܬܵܐ ܥܲܠ ܡܫܲܠܡܵܢܘܼܬܵܐ ܘܦܪܝܼܫܘܼܬܵܐ ܘܒܵܬܲܪ ܗܵܕܵܐ ܦܪܘܿܣܘܼܢ **Continue**.

ܩܪܵܝܘܼܢ ܡܲܩܪܝܵܐ ܠܡܘܼܢܵܝܵܐ ܡܲܘܕܥܵܢܵܝܵܐ ܕܦܪܝܼܫܘܼܬܵܐ ܥܲܠ **www.health.gov.au/covidsafe-privacy**

4. ܐܢ ܒܥܒܝܬܘܢ، ܦܫܘܫܐ ܩܐ ܡܫܠܡܬܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܐ ܒܘܗ ܕܝܘܡܟ܀ ܝܢ ܬܫܥܠܬܘܟ، ܡܨܝܘܢ ܠܒܘܢܝܐ ܕܦܫܘܫܐ ܕܡܫܠܡܬܐ ܕܝܠܝܗ.

ܐܢܐ ܝܗܒܠܐ ܡܢܝ ܕܡܦܪܫܘܬܐ ܠܡܗܕܢܝܬܐ ܕܚܘܠܡܢܐ ܕܐܘܣܬܪܠܝܐ:

- ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܡܫܠܡܬܐ ܩܐ ܕܗܘܝܐ ܡܥܩܒܢܬܐ ܕܚܘܠܡܢܐ ܕܐܘܚܕܢܐ ܝܢ ܕܐܬܪܘܬܐ ܕܟܡܐ ܠܡܣܒܪܬܐ ܒܐܝܕܬܐ.
- ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܡܣܒܪܬܐ ܡܢ ܡܦܠܚܢܐ ܐܚܪܢܐ ܕ COVIDSafe ܒܬܪ ܕܦܠܛܐ ܕܒܨܝܢܬܗܘܢ ܕ COVID-19 ܗܘܐ ܡܚܘܝܢܐ.

ܝܢ ܐܢ ܥܒܝܬܘܢ، ܦܫܘܫܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܡܫܠܡܬܘܟ، ܘܣܒܪܬܘܟ، ܕܩܛܥܒ ܐܘܡܢܐ، ܦܪܘܥܘܢ

I agree

5. ܩܐ ܡܫܠܡܬܐ ܡܟܝܢܘ:

- **ܫܡܘܟ** (ܐܘ ܫܡܐ ܕܗܘܝܐ ܝܕܥܐ ܟܠ ܐܢܫܐ)
- **ܡܫܚܬܐ ܕܥܘܡܪܘܟ**
- **ܪܡܙܐ ܕܡܕܝܢܬܘܟ**

ܒܐܘܪܚܬܐ ܕܦܫܘܫܘܟ، ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܡܫܠܡܬܘܟ ܒܕ ܦܝܫܐ ܡܘܦܠܚܬܐ ܒܝܕ ܡܥܩܒܢܐ ܕܚܘܠܡܢܐ ܕܐܘܚܕܢܐ ܝܢ ܕܐܬܪܘܬܐ ܩܐ ܕܡܛܝܒܝ ܠܘܟ، ܝܢ ܡܛܝܐ ܗܘܐ، ܐܠܐ ܒܝܢܬܐ ܠܡܨܘܬܐ ܕܚܘܠܡܢܐ.

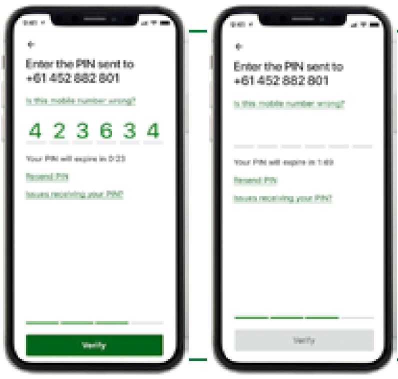
ܩܐ ܕܡܫܠܡܬܐ ܕܡܟܝܢܬܘܟ، ܡܢܬܐ ܕܡܫܠܡܬܘܟ، ܦܪܘܥܘܢ Continue

6. ܡܟܝܢܘ، ܡܢܝܢܘܟ ܕܡܘܒܝܠ ܘܒܬܪ ܗܕܐ ܦܪܘܥܘܢ Get PIN ܩܐ ܡܫܪܪܬܐ ܕܡܢܝܢܘܟ.

ܒܝܕ ܡܥܩܒܢܐ ܕܚܘܠܡܢܐ ܒܕ ܡܦܠܚܝ ܠܡܢܝܢܐ ܕܡܘܒܝܠ ܕܝܗܘܟ، ܩܐ ܕܡܚܝܪ ܐܢܫܘܟ، ܝܢ:

- ܦܠܛܐ ܕܒܨܝܢܬܘܟ، ܒܠܝܗ ܡܚܘܝܢܐ، ܩܐ ܕܡܠܝܠ ܡܢܘܟ، ܕܡܫܝܠܝܬܘܟ، ܠܡܘܕܥܢܘܬܘܟ،
- ܐܢ ܗܘܐ، ܡܘܕܥܝܬܐ ܐܢܫܝ ܒܝܕ ܫܒܝܒܐ ܡܘܕܥܐ ܠܒܝܬ ܡܦܠܚܢܐ ܐܚܪܢܐ ܕ COVIDSafe ܕܦܠܛܐ ܕܒܨܝܢܬܗ ܒܠܝܗ ܡܚܘܝܢܐ، ܕܩܛܥܒܘܟ، ܡܘܕܥܐ ܢܒܝܘܬ ܡܚܒܪ ܐܚܕܬܘܟ.

ܝܢ ܡܘܕܝܐ ܗܘܐ، ܒܝܕ ܒܝܬܐ ܝܢ ܝܘܡܐ ܕܡܚܠܝܐ ܠܗܘܠܢܫܐ، ܗܒܝܬܐ ܗܘܐ، ܕܡܫܠܬܘܟ، ܠܗܘܠܢܫܐ ܟܠܗ ܗܠܝܦܘܢܝܗ ܘܡܟܝܢܬܘܟ، ܠܡܢܝܢܐ ܕܗܠܝܦܘܢܝܗ ܟܠܗ ܗܘܠܢܫܐ.

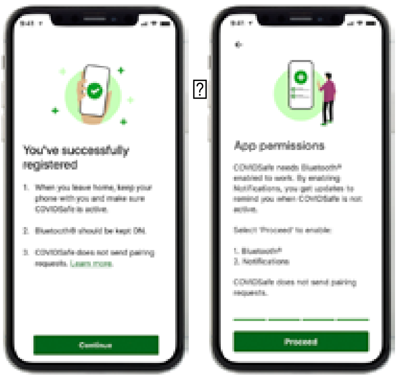


7. ܩܐ ܕܗܘܝܐ ܒܕ ܡܩܒܠܬܘܢ، ܚܕܐ ܐܓܪܬܐ ܒܡܣܟܢܐ PIN (ܪܡܙܐ ܦܪܨܘܦܝܐ ܕܡܢܝܢܐ) ܕ 6 ܪܡܙܐ.

ܡܟܝܢܘ PIN ܕ 6 ܪܡܙܐ، ܒܬܪ ܗܕܐ ܦܪܘܥܘܢ Verify

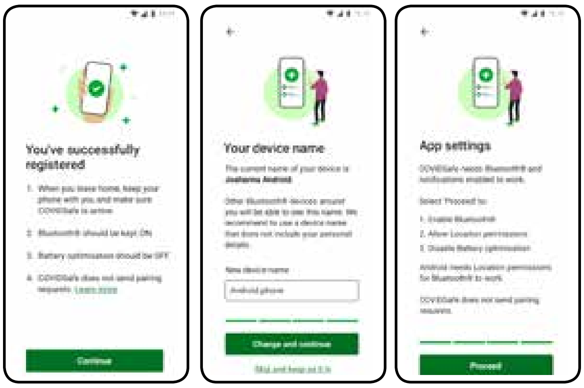
ܝܢ ܟܠ ܡܘܝܟܠܘܟ ܠ PIN، ܦܪܘܥܘܢ Resend PIN

ܝܢ ܡܢܝܢܐ ܕܡܘܒܝܠ ܠܐ ܒܠܝܗ ܬܪܝܨܐ، ܦܪܘܥܘܢ Is this mobile number wrong?



8. ܕܘܫܘܢ Proceed **ܩܐ ܡܫܪܝܬܘܢ ܠ Bluetooth ܘ Notifications ܕܦܠܚܝ.** ܐܢ ܟܒܥܝܬܘܢ ܕܡܫܪܝܬܘܢ Notifications ܕܦܠܚܝ، ܐܝܢ ܡܩܒܠܝܬܘܢ ܚܕܬܐ ܡܢ ܡܐܟܬܐ ܐܢ COVIDSafe ܠܐ ܝܠܗ ܦܥܘܠܐ (ܐܩܛܝܒ).

ܦܬܐܬܐ ܕܡܫܘܚܠܦܬܘܢ ܠܡܫܪܝܬܐ، ܕܘܫܘܢ Continue



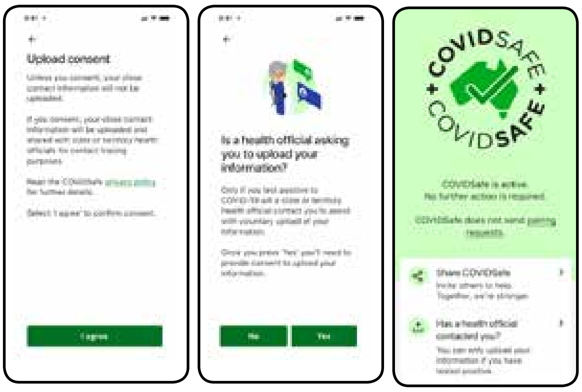
ܩܐ Android، ܐܢ ܦܬܐ ܚܕܒܬܐ ܡܬܘܒܘܢ ܡܫܠܡܬܐ ܕܡܕܪܫܬܐ ܕܐܢܐ. ܡܫܡܠܘܢ ܦܬܪܐ ܕܚܣܝܟܘܬܐ ܠܐ ܐܝܬܐ ܕܗܘܢ..

9. ܦܬܐܬܐ ܕܡܫܘܚܠܦܬܘܢ، ܘܡܒܪܟܬܘܢ، ܚܘܕܬܐ ܦܫܛܐ، ܡܫܘܢ ܠܗ ܗܘܠܢܐ ܕ COVIDSafe ܕܗܘܝܐ ܦܥܘܠܐ (ܐܩܛܝܒ). ܡܚܙܝܬܘܢ ܦܠܚܬܘܢ ܐܝܟ ܚܕ ܡܥܢܐ COVIDSafe is active ܒܠܐ ܡܫܐܠܬܐ ܕܗܘܠܢܐ..

10. ܐܢ ܐܩܛܝܒ، COVIDSafe ܐܢ ܒܝܫܐ ܡܫܪܝܬܐ ܒܬܚܘܬܐ ܕܡܦܠܚܢܘܬܐ ܐܝܟܢܝܐ ܕ COVIDSafe ܕܗܘܝܐ ܗܘ، ܡܘܕܥܝܢ. ܒܦܫܛܘܬܐ، ܡܬܚܙܝܢܐ ܕܡܘܠܦܢܐ ܡܢ ܡܦܠܚܝܢ ܐܢܐ ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܩܐ ܕܡܚܕܒ ܩܐ ܐܢܫܐ ܐܢ، ܦܠܚܬܐ ܕܡܣܝܥܢܘܬܐ، ܒܠܝܗ ܡܗܝܡܢܐ.

ܐܢܐ ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܐܢ ܦܬܐ ܒܠܐ ܚܠܝܦܘܬܐ، ܩܐ 21 ܝܘܡܢܐ ܘܠܐ ܗܠܝܢ ܡܚܝܢܬܐ ܡܚܠܬܐ ܒܠܝܘ ܝܬܝܪ ܒܬܘܪܠܬܐ ܕܦܫܛܘܬܐ..

ܡܫܲܕܪܵܢܘܼܬܵܐ ܕܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ ܐܸܢ ܦܲܠܛܵܐ ܕܒܸܣܝܵܡܘܼܬܘܿܟ݂ܘܿܢ ܒܝܼܕܘ ܡܗܲܒܫܵܢܵܐ



11. ܐܸܢ ܦܲܠܛܵܐ ܕܒܸܣܝܵܡܘܼܬܘܿܟ݂ܘܿܢ ܒܝܼܕܘ ܡܗܲܒܫܵܢܵܐ، ܚܲܕ ܡܲܫܒܲܩܵܢܵܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܓܵܘ ܐܘܼܚܕܵܢܵܐ ܝܲܢ ܦܲܠܛܵܐ ܕܐܲܬ݂ܪܵܐ ܦܵܫܵܐ ܕܡܲܩܪܸܒ݂ ܠܡܲܥܠܘܼܡܵܝܵܬ݂ܵܐ ܛܘܼܡܵܪܵܐ ܒܡܘܼܠܚܵܡܵܐ ܕ COVIDSafe.

ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ Has a health official contacted you? ܡܢ ܡܘܼܠܚܵܡܵܐ.

ܡܲܠܦܵܢܘܼ ܕܡܲܫܒܲܩܵܢܵܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܝܲܠܟ݂ܘܿܢ ܠܹܗ ܡܢܘܼܟ݂ܘܿܢ

ܕܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ ܠܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ، ܒܟܒ݂ܵܫܵܐ ܕ **Yes**

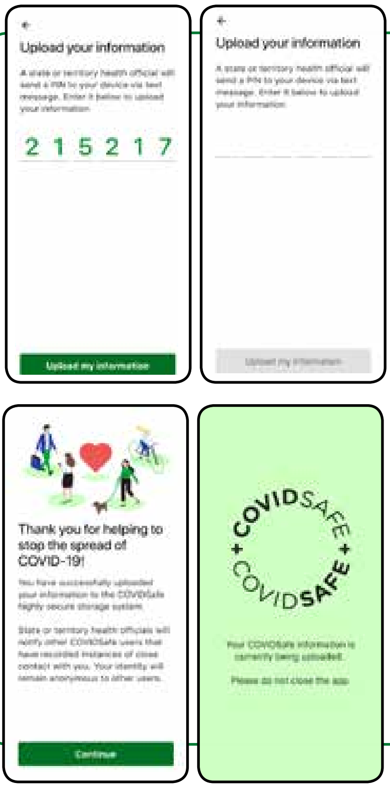
ܐܸܢ ܡܲܫܒܲܩܵܢܵܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܠܹܐ ܠܹܗ ܡܘܼܩܪܵܐ ܠܘܼܟ݂ܘܿܢ، ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ **No**

ܟܲܕ ܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ، ܦܵܫܵܐ ܕܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ ܦܲܬ݂ܵܐ ܡܘܼܚܫܲܝܬܵܐ. ܐܸܢ ܠܵܐ ܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ، ܦܵܫܵܐ، ܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ ܠܹܐ ܦܲܬ݂ܵܐ ܡܘܼܚܫܲܝܬܵܐ. ܐܸܢ ܡܲܫܠܡܝܼܬ݂ܘܿܢ، ܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ ܕܣܘܼܟ݂ܵܠܵܐ ܡܘܼܕܪܲܓ݂ ܓܵܘ ܦܲܬ݂ܵܐ ܡܘܼܚܫܲܝܬܵܐ ܘܡܘܼܕܥܲܢܬܵܐ ܥܲܡ ܡܲܫܒܲܩܵܢܹ̈ܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܕܐܘܼܚܕܵܢܹ̈ܐ ܝܲܢ ܕܐܲܬ݂ܪܵܘܵܬ݂ܵܐ ܗ̇ܝ ܕܡܲܦܩܝܼܠܵܐ ܠܐܵܢܵܫܹ̈ܐ ܕܦܲܠܛܵܐ ܦܵܫܝܼ ܡܢܵܐ ܠܟܠܗܘܿܢ ܠܛܲܒ݂ܥܵܐ.

ܩܪܘܿܢ ܡܝܵܐ ܠܬܲܘܦܵܢܵܐ ܕܦܲܪܨܘܿܦܵܝܘܼܬ݂ܵܐ ܕ COVIDSafe ܒܲܡܦܲܠܛܵܐ ܥܲܠ
www.health.gov.au/covidsafe-privacy

ܐܸܢ ܡܲܠܒܸܢܘܿܢ، ܠܡܲܫܕܪܘܿܢ، ܕܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ، ܦܲܬ݂ܵܐ ܡܘܼܚܫܲܝܬܵܐ، ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ، ܠܥܲܠ ܕܐܵܡܵܢܵܐ ܝܠܹܗ **I agree**.

ܘܒܵܬ݂ܲܪ ܗܵܕܵܐ ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ **Continue**



12. ܡܲܫܒܲܩܵܢܵܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܓܵܘ ܢܵܦܹܩ ܚܲܕ PIN ܕܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ ܠܡܲܥܠܘܼܡܵܬܘܼܟ݂ܘܿܢ.

ܡܚܲܝܕܘܿܢ ܠ PIN، ܒܵܬ݂ܲܪ ܗܵܕܵܐ ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ **Upload my information**

ܟܒ݂ܘܿܫܘܿܢ **Continue** ܐܵܦ ܡܚܲܝܕܵܠܵܐ ܕܡܫܲܠܡܵܢܘܼܬ݂ܵܐ. ܐܲܡܹܝܢ ܕܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ ܠܡܫܲܠܡܵܢܘܼܬ݂ܵܐ ܡܲܥܠܘܼܡܵܝܵܬ݂ܵܐ ܓܵܘ ܦܲܬ݂ܵܐ ܣܘܼܡܵܟܵܐ ܟܠܹܗ ܚܲܕ ܢܸܛܪܵܐ ܝܲܬܝܼܪܵܐ ܕܚܘܼܫܵܒ݂ܵܐ ܚܲܝܵܝܵܐ.

ܚܲܕ ܡܲܫܒܲܩܵܢܵܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܡܢ ܐܘܼܚܕܵܢܘܿܢ ܝܲܢ ܐܲܬ݂ܪܵܘܵܬ݂ܘܿܢ ܓܵܘ ܡܩܲܕܸܡ ܠܡܲܥܠܘܼܡܵܬ݂ܵܐ ܕܟܠܗ ܡܘܼܠܚܵܡܵܐ ܕܒܝܼܕܥ ܐܵܢܵܫܹ̈ܐ ܕܣܩܝܼܠܹܐ ܠܗܘܿܢ، ܒܲܡܘܼܗܝ ܡܢ ܡܘܼܕܪܵܐ - ܒܩܸܪܝܼܒ݂ܘܼܬ݂ܵܐ ܕ 1.5 ܡܲܬ݂ܪܵܐ ܐܵܦ ܡܲܟܸܣ ܕ 15 ܕܩܝܼܩܹ̈ܐ ܝܲܢ ܙܵܘܕܵܐ.

ܐܵܗܵܐ ܓܵܘ ܦܘܼܪܫ ܠܡܲܫܒܲܩܵܢܹ̈ܐ ܕܣܘܼܠܚܵܢܵܐ ܐܵܦ ܕܡܫܲܕܪܝܼܬ݂ܘܿܢ ܒܲܪܡܲܠܘܼܬ݂ܵܐ ܐܵܦ ܐܵܢܵܫܹ̈ܐ ܕܡܘܼܠܚܵܡܹ̈ܐ ܡܢܵܐ ܡܘܼܕܪܵܐ ܣܲܝܡܘܿܢ، ܕܦܲܠܛܵܐ ܗܵܘܝܵܐ ܡܢܵܐ ܠܟܠܗܘܿܢ ܠܛܲܒ݂ܥܵܐ ܕܡܘܼܠܚܵܡܵܐ.

13. ܡܥܒܪܢܘܬܐ ܕܣܘܠܩܢܐ ܐܦ ܒܠܚܘܕ ܕܡܘܡܝܬ ܒܥܡܕܘܟ݂ ܝܢ ܦܝܫܐ ܗܘܐ ܡܘܕܥܐ ܐܝܟ ܫܒܩܬܐ ܡܘܕܥܐ ܠܟܠ ܡܫܠܛܢܐ ܐܝܕܢܐ ܕܐܦܠܝܟܫܢ ܕ COVIDSafe ܕܢܒܗܠܝܘ ܒܕܗܘ ܕܡܦܩܕܢܐ. ܟܠ ܕܐܗܐ ܐܡܢܘܬܐ، ܡܥܒܪܢܘܬܐ ܕܣܘܠܩܢܐ ܒܠܚܘܕ ܐܘܪܚ ܢܝܒܝܗܘܢ ܕܟܠܝܠ ܦܬܒܗܘܢ ܝܘܡܝܬܐ ܕܠܡܘܒܠ ܕܒܕܗܘܢ.

14. ܦܝܫܐ ܚܒܝܫܐ ܠܐܦܠܝܟܫܢ ܕ COVIDSafe ܡܢ ܡܠܦܦܘܢܟ݂ ܒܟܠ ܝܘܡܐ. ܐܗܐ ܒܢܬܐ ܝܢ ܚܩܐ ܠܟܠܝܘܬ ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܐܦܠܝܟܫܢ ܕ COVIDSafe ܡܢ ܡܠܦܦܘܢܟ݂.. ܐܝܢ ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܟܠ ܡܠܟܐ ܝܠܐ ܕܡܫܡܫܬܐ ܒܢܝܬܐ ܠܐ ܦܬܒ ܒܝܩܐ ܒܗܘܕ ܗܝ ܝܘܡܐ. ܝܢ ܦܬܒ ܒܝܩܐ ܐܢܫ ܕܡܘܒܕ ܕܣܘܠܩܢܐ ܡܢܕܕ ܕܐܗܐ ܡܕܟܪ ܟܦܢܐ ܡܦܠܓܢܐ ܦܕܡܠܝܘ. ܝܢ ܡܣܘܒܪ ܗܘܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܘܟ݂ ܦܬܒ ܒܝܩܐ ܡܢ ܟܠ ܡܠܟܐ ܕܡܫܡܫܬܐ، ܦܝܫܐ ܡܠܒܝܘܟ݂ ܦܘܕ ܕܒܢܬܐ ܕܒܘܝܬܐ ܕ COVIDSafe ܒܕܒܪܬܐ ܒܓܘ ܒܘܩܐ **https://covidsafe-form.service.gov.au/**

15. ܡܘܕܥܢܘܬܘܟ݂ ܘܦܪܝܒܘܬܘܟ݂ ܦܝܫܐ ܡܢܐ ܢܛܝܪܐ ܒܫܘܐ.. ܡܨܝܬ ܠܒܘܬܐ ܕܦܪܝܒܘܬܐ ܒܠܝܬܘܢܟ݂ ܒܓܘ **www.health.gov.au/covidsafe-privacy**.

ܩܐ ܡܘܕܥܢܘܬܐ ܐܝܕܢܐ ܘܗܢܕܣܐ، ܡܨܝܬ **1800 020 080**.